



a ripoff. Unlike the dictionaries that come with Kindle, this dictionary does not recognise words that are not listed as main entries. Hovering on compound words that do not have separate entries, such as Ausländerberatung, you are not shown either Ausländer or Beratung. The author has added separate entries for some conjugated verbs (so there are separate entries for 'anerkenne' or 'anerkannt'), but not all, so hovering on 'anzuerkennen' you are not shown the word 'anerkennen', unlike with the pre-loaded Duden on my Kindle. He seems to have forgotten to add declined adjectives, as hovering on 'sozialen', 'internationalen' or 'einheitlichen' gets me no definition. The addition of all these conjugated verbs may be how the author got the number of entries up so high, as there are plenty of omissions (e.g. no translation of 'von', 'nur', 'und' or 'nicht' - I guess you are meant to know them?). Existing definitions can be poor. The word 'Recht', for example, has various translations but not the pretty obvious 'law' or 'right'. Other definitions have not been properly edited; hovering over the word 'etc.' I get the definition 'caseload etc. nachfüllen refill sth'. Within five minutes of using the dictionary I had come across examples of all of these problems; very annoying.

5 von 5 Kunden fanden die folgende Rezension hilfreich. Kurz und knapp, keine Details. Von Rollo Ich habe das Buch als Standardwörterbuch eingestellt. Funktioniert gut. Bietet also bei vielen Wörtern, nicht bei allen (das hat der Autor auch korrekt in der Anleitung beschrieben), ein oder mehrere englische Übersetzungen an. Es fehlen jedoch jegliche Hinweise, aus welchen Sprachbereichen die Wörter stammen. Umgangssprachlich, technisch, juristisch, etc. Auch fehlen Beispielätze. Nun, für 2,68 kann man nicht viel mehr verlangen. Das Wörterbuch hilft, alte Vokabel auch beim Zeitungslesen schnell mal aufzufrischen. Für etwas tieferes Lernen ist ein ausführliches Lexikon notwendig. Das Oxford Dictionary war bei meinem Kindle vorinstalliert. Nun, das wiederum muss dann individuell angesteuert werden, und die englischen Erklärungen helfen denjenigen, die bereits ordentlich Englisch können.

0 von 0 Kunden fanden die folgende Rezension hilfreich. Gutes Wörterbuch / Kindle PWV von Stefan-NRW. Funktioniert wie es sollte. Hilfreich beim Lesen von englischen Büchern, insbesondere "A Song Of Ice and Fire". Findet viele Wörter, die Oxford nicht hat.

Kurzbeschreibung "Das große Wörterbuch Deutsch-Englisch mit 310.000 Einträgen" enthält über 310.000 Begriffe und Redewendungen der deutschen Sprache mit deren Übersetzungen ins Englische und gehört damit zu den wohl derzeit umfangreichsten auf dem deutschen Markt. Es lässt sich zum einen als kompetentes Nachschlagewerk nutzen - die leistungsfähige Suchfunktion des Kindle klärt Sie in Sekundenschnelle über die Bedeutung eines deutschen Begriffs auf, zum Teil finden Sie dazu auch Beispielätze. Zum anderen können Sie das große Wörterbuch als Standard-Wörterbuch eintragen, so dass die Übersetzungen auch in jedem (deutschsprachigen) Buch zur Verfügung stehen, sobald Sie den Cursor zu einem Wort führen. Dazu müssen Sie das eBook zunächst kaufen, klar, und auf Ihren Kindle laden, entweder via Whispernet oder vom PC. Ist es dort angekommen, gehen Sie so vor: Kindle (ohne Tasten, Kindle 4): Drücken Sie die HOME-Taste, gefolgt von MENU. Bewegen Sie den Cursor mit den Pfeiltasten auf "Einstellungen" und drücken Sie OK. Nun müssen Sie auf die dritte Seite blättern, bis Sie den Eintrag "Wörterbücher" sehen. Wählen Sie "Bearbeiten". Hier sollten Sie nun Deutsch und Englisch sehen. Wenn Sie Deutsch auswählen, wird auf der nächsten Seite (hier also umblättern) das "Das große Wörterbuch Deutsch-Englisch..." angezeigt. Hier noch einmal bestätigen, und das neue Wörterbuch ist als Standard-Wörterbuch eingestellt.

Kindle Keyboard (Kindle 3): Drücken Sie HOME, gefolgt von MENU. Bewegen Sie den Cursor auf "Settings", drücken Sie OK und danach erneut MENU. Im nun erscheinenden Menü navigieren Sie den Cursor zu "Change Primary Directory", wo Sie dann "Das große Wörterbuch Deutsch-Englisch..." auswählen können. Danach ein letztes Mal HOME drücken - fertig. Das Wörterbuch funktioniert mit Kindle, Kindle Keyboard und Kindle Touch. Was nicht funktioniert: Externe Wörterbücher kann man in den Kindle-Apps für iPhone/iPad, Android, PC und Mac derzeit noch nicht verwenden, auch nicht mit dem Kindle Fire, Sie benötigen also einen echten Kindle mit eInk-Display. Häufig verwendete, kurze englische Begriffe ("the", "you"...) überspringt der Kindle gern, wohl aus Performancegründen, obwohl das Wörterbuch ihre Bedeutungen kennt. Sie können die Übersetzung nachschlagen, indem Sie einfach das Wort auf der Tastatur tippen und dann als Suchfeld "dictionary" auswählen.

Rechtliches: Das Buch ist unter einer freien Lizenz veröffentlicht, das heißt, Sie dürfen Einblick in seinen Quelltext nehmen und diesen auch verändern. Lizenz und Kontakt finden Sie im Buch (auch im kostenlosen Sample). Über den Autor: Matthias Matting kennt den Kindle wie seine Westentasche. Kurz nach der Veröffentlichung der allerersten Version vor nun fast vier Jahren testete er das Gerät auf Herz und Nieren. Seitdem beobachtet der Technik-Experte den eReader-Markt intensiv und hat stets die neuesten eReader im privaten wie beruflichen Einsatz. Er ist der Autor des offiziellen Kindle-Jahresbestsellers 2011 - vertrauen Sie der Erfahrung. Matting's Warentest, das Text- und Videoformat, mit dem der Focus-Redakteur bei YouTube, Facebook und Focus online vertreten ist, zeichnet sich durch kompetente und verständliche, dabei unterhaltsame Berichterstattung zu den spannendsten Gadget-Themen aus. Auch für c't, CHIP, PC-Magazin, PCgo und Computerbild hat der Physiker schon gearbeitet, nachdem er als Redakteur beim inzwischen legendären Heimcomputermagazin "64er" gestartet war.

Kurzbeschreibung "Das große Wörterbuch Deutsch-Englisch mit 310.000 Einträgen" enthält über 310.000 Begriffe und Redewendungen der deutschen Sprache mit deren Übersetzungen ins Englische und gehört damit zu den wohl derzeit umfangreichsten auf dem deutschen Markt. Es lässt sich zum einen als kompetentes Nachschlagewerk nutzen - die leistungsfähige Suchfunktion

des Kindle klrt Sie in Sekundenschnelle ber die Bedeutung eines deutschen Begriffs auf, zum Teil finden Sie dazu auch Beispielstze. Zum anderen knnen Sie das groe Wrterbuch als Standard-Wrterbuch eintragen, so dass die bersetzungen auch in jedem (deutschsprachigen) Buch zur Verfugung stehen, sobald Sie den Cursor zu einem Wort fhren. Dazu mssen Sie das eBook zunchst kaufen, klar, und auf Ihren Kindle laden, entweder via Whispernet oder vom PC. Ist es dort angekommen, gehen Sie so vor: Kindle (ohne Tasten, Kindle 4): Drcken Sie die HOME-Taste, gefolgt von MENU. Bewegen Sie den Cursor mit den Pfeiltasten auf "Einstellungen" und drcken Sie OK. Nun mssen Sie auf die dritte Seite blttern, bis Sie den Eintrag "Wrterbcher" sehen. Whlen Sie "Bearbeiten". Hier sollten Sie nun Deutsch und Englisch sehen. Wenn Sie Deutsch auswhlen, wird auf der nchsten Seite (hier also umblttern) das "Das groe Wrterbuch Deutsch-Englisch..." angezeigt. Hier noch einmal besttigen, und das neue Wrterbuch ist als Standard-Wrterbuch eingestellt. Kindle Keyboard (Kindle 3): Drcken Sie HOME, gefolgt von MENU. Bewegen Sie den Cursor auf "Settings", drcken Sie OK und danach erneut MENU. Im nun erscheinenden Men navigieren Sie den Cursor zu "Change Primary Directory", wo Sie dann "Das groe Wrterbuch Deutsch-Englisch..." auswhlen knnen. Danach ein letztes Mal HOME drcken - fertig. Das Wrterbuch funktioniert mit Kindle, Kindle Keyboard und Kindle Touch. Was nicht funktioniert: Externe Wrterbcher kann man in den Kindle-Apps fr iPhone/iPad, Android, PC und Mac derzeit noch nicht verwenden, auch nicht mit dem Kindle Fire, Sie bentigen also einen echten Kindle mit eInk-Display. Hufig verwendete, kurze englische Begriffe ("the", "you"...) berspringt der Kindle gern, wohl aus Performancegrnden, obwohl das Wrterbuch ihre Bedeutungen kennt. Sie knnen die bersetzung nachschlagen, indem Sie einfach das Wort auf der Tastatur tippen und dann als Suchfeld "dictionary" auswhlen. Rechtliches: Das Buch ist unter einer freien Lizenz verffentlicht, das heit, Sie drfen Einblick in seinen Quelltext nehmen und diesen auch verndern. Lizenz und Kontakt finden Sie im Buch (auch im kostenlosen Sample). ber den Autor: Matthias Matting kennt den Kindle wie seine Westentasche. Kurz nach der Verffentlichung der allerersten Version vor nun fast vier Jahren testete er das Gert auf Herz und Nieren. Seitdem beobachtet der Technik-Experte den eReader-Markt intensiv und hat stets die neuesten eReader im privaten wie beruflichen Einsatz. Er ist der Autor des offiziellen Kindle-Jahresbestsellers 2011 - vertrauen Sie der Erfahrung. Mattings Warentest, das Text- und Videoformat, mit dem der Focus-Redakteur bei YouTube, Facebook und Focus online vertreten ist, zeichnet sich durch kompetente und verstndliche, dabei unterhaltsame Berichterstattung zu den spannendsten Gadget-Themen aus. Auch fr c't, CHIP, PC-Magazin, PCgo und Computerbild hat der Physiker schon gearbeitet, nachdem er als Redakteur beim inzwischen legendren Heimcomputermagazin "64er" gestartet war.